HOFFEN

ŻELAZKO PAROWE | STEAM IRON

INSTRUKCJA | INSTRUCTION MANUAL

ŻELAZKO PAROWE | STEAM IRON
Model: SI-7352

(Instrukcja obejmuje różne wersje i wzory urządzenia)

SPIS TREŚCI

1. UŻYCIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM 4
2. DANE TECHNICZNE 4
3. ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA 4
4. OBJAŚNIENIE SYMBOLI 6
5. BUDOWA 7
6. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU 8
7. UŻYTKOWANIE 8
8. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA 11
9. NAPRAWA 12
10. PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT 12
11. UTYLIZACJA 13
12. DEKLARACJA CE 13
13. GWARANCJA 13

1. UŻYCIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Żelazko parowe przeznaczone jest do prasowania tkanin, w celu usunięcia zagnieceń. Moc 3000 W sprawia, że jest idealne urządzenie dla tych, którzy cenią wygodę użytkowania. Funkcja uderzenia pary znakomicie poradzi sobie z większymi zagnieceniami.
Żelazko nie jest przeznaczone do użytkowania w warunkach przemysłowych, w celach zarobkowych.
Przestrzeganie instrukcji zapewnia bezpieczną instalację i użytkowanie urządzenia.
To urządzenie przeznaczone jest do prywatnego użytku wewnątrz pomieszczeń.

2. DANE TECHNICZNE

Nr partii	POJM170352
Model	SI-7352
Zasilanie	220-240 V~ 50-60 Hz
Moc	3000 W
Waga netto	1,24 kg
Waga brutto	1,5 kg

3. ZASADY BEZPIECZNEGO UŻYTKOWANIA

1. Urządzenie może być używane przez dzieci starsze niż 8 lat i osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej lub osoby o braku doświadczenia i wiedzy , jeżeli są one pod nadzorem osoby dorosłej lub korzystają z urządzenia bezpiecznie, zgodnie z instrukcją obsługi i rozumieją zagrożenia.
2. Należy zwracać uwagę na dzieci, by nie bawiły się urządzeniem.
3. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie może być wykonana przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej.

4. Trzymaj żelazko i jego przewód z dala od dzieci poniżej 8 lat gdy jest podłączone do sieci oraz gdy stygnie.
5. **Uwaga! Ryzyko oparzenia!** Powierzchnie żelazka nagrzewają się do bardzo wysokich temperatur.
6. Żelazko nie może być pozostawione bez nadzoru, gdy jest podłączone do sieci zasilającej.
7. Przed napełnieniem zbiornika na wodę lub wylaniem wody pozostałej w zbiorniku, należy odłączyć wtyczkę żelazka od sieci elektrycznej.
8. Z żelazka należy korzystać na stabilnej i płaskiej powierzchni. Żelazko należy odkładać na stabilną i płaską oraz odporną na wysoka temperaturę powierzchnię.
9. Podczas gdy żelazko jest odkładane na podstawę, upewnij się, że podstawa jest umieszczona na stabilnej powierzchni.
10. Nie należy używać żelazka, jeśli wcześniej upadło ono z wysokości, wykazuje widoczne oznaki uszkodzenia lub przecieka.
11. Jeśli przewód sieciowy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, serwis techniczny lub wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
12. Przed użyciem należy przeczytać całą instrukcję.
13. Nie używać żelazka, jeśli jest uszkodzone lub działa w sposób nieprawidłowy.
14. Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia prądem, podczas korzystania z urządzeń elektrycznych, zwłaszcza w obecności dzieci, należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa.
15. Urządzenie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
16. Przed przystąpieniem do eksploatacji należy dokładnie rozwinąć przewód sieciowy.
17. Zwróć uwagę, aby przewód sieciowy nie dotykał gorącej stopy żelazka.
18. Po eksploatacji należy wyłączyć żelazko, odłączyć od sieci elektrycznej, a

następnie umieścić urządzenie w położeniu pionowym.

19. Gdy urządzenie nie jest używane lub przed rozpoczęciem jego czyszczenia, należy wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego. Należy poczekać na schłodzenie się urządzenia przed przystąpieniem do czyszczenia.
20. Nie przykrywać urządzenia podczas pracy. W przypadku, gdy urządzenie jest przykryte lub styka się z materiałem łatwopalnym może pojawić się ryzyko zaprószenia ognia.
21. Nigdy nie wolno prasować na sucho lub z parą, ubrań noszonych na sobie oraz kierować strumienia pary w ludzi.
22. Nie wolno dolewać do zbiornika wody substancji zapachowych, octu ani innych substancji chemicznych, mogą one bowiem doprowadzić do poważnego uszkodzenia urządzenia.
23. Zwracaj uwagę na poziom wody w zbiorniku. Zbyt duża ilość wody w zbiorniku może spowodować wylewanie się jej podczas prasowania. Zbyt mała ilość wody może uniemożliwić pracę z uderzeniem pary.
24. Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani w żadnej innej cieczy.
25. Nie dotykać stopy żelazka podczas prasowania lub zaraz po zakończeniu prasowania, ponieważ jest gorąca.
26. Nie owijać przewodu zasilania wokół żelazka lub podstawy przed odstawieniem, zanim żelazko całkowicie nie wystygnie.
27. Nie wolno podejmować prób demontażu jakichkolwiek części urządzenia. Wewnątrz żelazka nie znajdują się żadne części przeznaczone do naprawy.
28. Oparzenia mogą powstać na skutek kontaktu z gorącymi częściami żelazka, parą i gorącą wodą. Gorąca woda może znajdować się w zbiorniku na wodę i wyciec podczas przekręcenia żelazka do góry nogami.
29. Nie otwierać pokrywy wlewu wody podczas prasowania.
30. Zachowaj instrukcję obsługi do przyszłego wglądu.
31. Elektroniczna wersja instrukcji jest dostępna pod adresem infolinia@vershold.com

4. OBJAŚNIENIE SYMBOLI

	Przeczytaj instrukcję
	Produkt zgodny z wymaganiami dyrektyw Unii Europejskiej

	Utylizacja urządzeń elektrycznych i elektronicznych – patrz punkt UTYLIZACJA w niniejszej instrukcji.
	Urządzenie do użytku wewnętrznego
	Znak towarowy, który oznacza, że producent wniósł wkład finansowy w budowę i funkcjonowanie systemu odzysku i recyklingu odpadów opakowaniowych.
20 PAP	Oznaczenie materiału, z którego wykonane jest opakowanie – tektura.
	Uwaga! Gorąca powierzchnia. Ryzyko oparzenia.

5. BUDOWA

1. Dysza spryskiwacza
2. Pokrywa wlewu wody
3. Regulator pary
4. Przycisk spryskiwacza
5. Przycisk wyrzutu pary
6. Rączka
7. Obrotowe mocowanie przewodu sieciowego
8. Świetlna sygnalizacja procesu nagrzewania żelazka
9. Zbiornik na wodę
10. Pokrętło wyboru temperatury
11. Przycisk funkcji samooczyszczania żelazka **(SELF CLEAN)**
12. Ceramiczna stopa żelazka
13. Miarka

6. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

1x Żelazko z przewodem sieciowym
1x Miarka
1x Instrukcja obsługi

Otwórz opakowanie i ostrożnie wyjmij urządzenie. Sprawdź, czy zestaw jest kompletny i bez uszkodzeń. Upewnij się, że części z tworzyw sztucznych nie są pęknięte, a przewód nie jest uszkodzony. Jeśli stwierdzisz, że brakuje części bądź jest uszkodzona, nie używaj urządzenia, lecz skontaktuj się ze sprzedawcą. Zachowaj opakowanie lub zutylizuj zgodnie z lokalnymi przepisami.

Uwaga! Dla bezpieczeństwa dzieci proszę nie zostawiać swobodnie dostępnych części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian itp.). Niebezpieczeństwo uduszenia!

7. UŻYTKOWANIE

7.1 PRZED UŻYCIEM

UWAGA! Podczas pierwszego użycia z żelazka może wydostawać się dym. Jest to zjawisko normalne i nie oznacza uszkodzenia urządzenia. Żelazko wtedy powinno znajdować się w pomieszczeniu dobrze wentylowanym. Zjawisko to ustanie po krótkiej chwili. W przypadku braku ustania wydostawania się dymu, żelazko należy natychmiast odłączyć od zasilania.

7.2 NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ

UWAGA!

- Nie wrzucać do zbiornika na wodę żadnych obiektów.
- Nie dolewać wody podczas prasowania oraz wtedy, gdy żelazko jest gorące.

1. Upewnij się, że żelazko jest odłączone od sieci elektrycznej.
2. Otwórz pokrywę otworu wlewu wody umieszczoną na przedniej części rączki.
3. Napełnij zbiornik na wodę (nie przekraczając poziomu maksymalnego znajdującego się na boku żelazka) za pomocą dołączonej miarki na wodę.
4. Zamknij pokrywę otworu wlewowego.

7.3 PRASOWANIE NA SUCHO

1. Ustaw żelazko w pozycji pionowej.
2. Ustaw regulator pary w pozycji **0** (brak pary).
3. Podłącz wtyczkę przewodu sieciowego do uziemionego gniazda elektrycznego.
4. Ustaw wymaganą temperaturę prasowania względem wskaźnika znajdującego się na obudowie żelazka, obracając pokrętło regulacji temperatury zgodnie z ruchem wskazówek zegara w wybrane położenie.
5. Podczas prasowania na sucho woda może znajdować się w zbiorniku na wodę.

UWAGA! Sprawdź zaznaczoną na metce tkaniny wymaganą temperaturę prasowania

	Materiał	**Temperatura**	**Zalecenia**
MIN	Tkaniny sztuczne (np. akryl, nylon, poliamid, poliester)	Niska temperatura	**Zawsze sprawdź na małej części ubrania niewidocznej podczas noszenia czy używania.**
°	Silk (jedwab)	Normalna temperatura	
°°	Wool (wełna)	Normalna temperatura	
°°°	Demin Lin/Cotton (bawełna)	Normalna temperatura lub wysoka	
MAX		Wysoka temperatura	

Jeśli nie znasz rodzaju tkaniny, z którego wykonany jest prasowany produkt, właściwą temperaturę prasowania należy ustalić przez wyprasowanie takiej jego części, która będzie niewidoczna podczas noszenia czy używania.

UWAGA! Zawsze zaczynaj prasownie od produktów wymagających najniższej temperatury prasowania.

6. Zaświeci się wskaźnik świetlny.

UWAGA! Pokrętło wyboru temperatury musi znajdować się przynajmniej w środkowej pozycji pomiędzy oznaczeniami **MIN** i ● **SILK SYNTH VELVET**, aby zapalił się wskaźnik świetlny i żelazko zaczęło się nagrzewać.

7. Gdy zgaśnie, oznacza to, że żelazko uzyskało pożądaną temperaturę.

7.4 FUNKCJA SPRYSKIWACZA

Funkcji tej można używać w celu usunięcia opornych zagnieceń.

1. Sprawdź czy w zbiorniku znajduje się woda, jeżeli nie przejdź do opisu **NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ**.
2. Aby zwilżyć prasowaną tkaninę, kilkukrotnie wciśnij przycisk spryskiwacza. Woda będzie wylatywać dyszą spryskiwacza z przodu żelazka.

7.5 FUNKCJA UDERZENIA PARY

Jest ona użyteczna w przypadku usuwania zagnieceń na wiszących ubraniach, zasłonach itp. Tej funkcji można używać także podczas prasowania na sucho.

UWAGA! Nie wolno kierować strumienia pary na ludzi!

1. Sprawdź czy w zbiorniku jest wystarczająca ilość wody, jeżeli nie przejdź do opisu **NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ**.
2. Ustaw żelazko w pozycji pionowej.
3. Pokrętło regulacji temperatury powinno być nastawione co najmniej na ●● **WOOL**.
4. Podłącz wtyczkę przewodu sieciowego do uziemionego gniazda elektrycznego.
5. Zaświeci się świetlna sygnalizacja procesu nagrzewania żelazka, która zgaśnie gdy żelazko uzyska pożądaną temperaturę.
6. Wciśnij przycisk uderzenia pary, kierując stopę żelazka na tkaninę.

7.6 PRASOWANIE PARĄ

1. Sprawdź czy w zbiorniku jest wystarczająca ilość wody jeżeli nie przejdź do opisu **NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ**.
2. Ustaw żelazko w pozycji pionowej.
3. Temperatura na pokrętle regulacji temperatury powinna być nastawiona co najmniej na ●● **WOOL.**
4. Ustaw regulator pary w pozycji **1** lub **2**.
5. Podłącz wtyczkę przewodu sieciowego do uziemionego gniazdka elektrycznego.
6. Zaświeci się świetlna sygnalizacja procesu nagrzewania żelazka, która zgaśnie gdy żelazko uzyska pożądaną temperaturę.
7. Para będzie się wydobywać z żelazka tylko w pozycji poziomej.
8. Po zakończeniu prasowania z parą, przesuń regulator pary w pozycję **0** (brak pary) .

7.7 KOŃCZENIE PRACY

1. Ustaw żelazko w pozycji pionowej.
2. Odłącz od zasilania.
3. Poczekaj aż ostygnie.
4. Opróżnij zbiornik na wodę.

8. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

8.1 Główne zasady

Właściwe i regularne czyszczenie zapewnia bezpieczeństwo użytkowania oraz przedłuża żywotność urządzenia.

1. Przed czyszczeniem należy poczekać na ostudzenie się stopy żelazka.
2. Stopę żelazka oraz obudowę przecierać wilgotną szmatką.
3. Nie czyścić przy użyciu żrących ani ściernych środków czyszczących.
4. Do czyszczenia nie używać octu, chloru ani innych związków chemicznych.

Uwaga! Nie stosować do czyszczenia żadnych silnych środków chemicznych, alkalicznych, ściernych lub dezynfekujących, gdyż mogą szkodliwie wpływać na powierzchnię urządzenia.
Nie używaj metalowych, ostrych lub szorstkich przyrządów do czyszczenia gdyż mogą one uszkodzić powierzchnię urządzenia!
Nie zanurzaj żelazka oraz przewodu sieciowego w wodzie i innych płynach.

Ze stopy żelazka zacznie wydostawać się para i gorąca woda.

FUNKCJA SELF CLEAN (szybkie oczyszczanie)

Funkcja samooczyszczania służy do usuwania zanieczyszczeń znajdujących się w otworach na stopie żelazka. Korzystaj z tej funkcji raz na dwa tygodnie. Jeśli woda w Twojej okolicy jest bardzo twarda (tzn. gdy podczas prasowania ze stopy żelazka spadają płytki kamienia), z funkcji należy korzystać częściej.

1. Upewnij się, że urządzenie jest odłączone od sieci elektrycznej.
2. Ustaw regulator pary w pozycji **0** (brak pary).
3. Napełnij zbiornik wodą.
4. Ustaw pokrętło wyboru temperatury w położeniu „●●●".
5. Podłącz wtyczkę przewodu sieciowego do uziemionego gniazdka elektrycznego.
6. Gdy zgaśnie świetlna sygnalizacja procesu nagrzewania żelazka, wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
7. Trzymając żelazko poziomo nad zlewem, naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcji **SELF CLEAN** po czym delikatnie potrząśnij żelazkiem.

Uwaga! Ze stopy żelazka zacznie wydostawać się para i gorąca woda.

8. Utrzymuj żelazko w tej pozycji przez kilkanaście sekund, lub do momentu gdy w zbiorniku na wodę skończy się woda.
9. Wypłukane zostaną zanieczyszczenia i płytki kamienia. Czynność należy powtórzyć, jeśli w żelazku nadal znajduje się dużo zanieczyszczeń.

9. NAPRAWA

Urządzenie nie zawiera części serwisowanych przez użytkownika. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie. Zawsze zlecaj naprawę fachowcowi.
Jeśli przewód sieciowy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, serwis techniczny lub wykwalifikowaną osobę.

10. PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

- Poczekaj, aż żelazko ostygnie.
- Opróżnij zbiornik na wodę.
- Owiń przewód sieciowy wokół żelazka.
- Puste żelazko przechowuj w pozycji pionowej na stabilnej powierzchni.
- Zawsze przechowuj urządzenie w suchym wentylowanym miejscu, niedostępnym dla dzieci.

- Chronić urządzenie przed wibracjami i wstrząsami podczas transportu.

11. UTYLIZACJA

Materiały z opakowania nadają się w 100 % do wykorzystania jako surowiec wtórny i są oznakowane symbolem recyklingu. Utylizacji opakowania należy dokonać zgodnie z przepisami lokalnymi.
Materiały z opakowania należy zabezpieczyć przed dziećmi, gdyż stanowią źródło zagrożenia.

Właściwa utylizacja urządzenia:

1. Zgodnie z dyrektywą WEEE 2012/19/UE symbolem przekreślonego kołowego kontenera na odpady (jak obok) oznacza się wszelkie urządzenia elektryczne i elektroniczne podlegające selektywnej zbiórce.
2. Po zakończeniu okresu użytkowania nie wolno usuwać niniejszego produktu poprzez normalne odpady komunalne, lecz należy go oddać do punktu zbiórki i recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Informuje o tym symbol kołowego kontenera, umieszczony na produkcie, instrukcji obsługi lub opakowaniu.
3. Zastosowane w urządzeniu tworzywa nadają się do powtórnego użycia zgodnie z ich oznaczeniem. Dzięki powtórnemu użyciu, wykorzystaniu materiałów lub innym formom wykorzystania zużytych urządzeń wnoszą Państwo istotny wkład w ochronę naszego środowiska.
4. Informacji o właściwym punkcie usuwania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych udzieli Państwu administracja gminna lub sprzedawca urządzenia.

12. DEKLARACJA CE

Urządzenie zostało zaprojektowane, wyprodukowane i wprowadzone na rynek zgodnie z wymaganiami dyrektywy niskonapięciowej oraz kompatybilności elektromagnetycznej i dlatego wyrób został oznakowany znakiem CE oraz została wystawiona dla niego deklaracja zgodności udostępniana organom nadzorującym rynek.

13. GWARANCJA

W celu reklamacji produktu **należy dostarczyć urządzenie do Punktu Obsługi Klienta w dowolnym sklepie sieci Biedronka.**
Wszystkie pytania i problemy związane z funkcjonowaniem wyrobu, zgłoszeniem reklamacji można kierować na poniższy adres e-mail:

- infolinia@vershold.com

- lub kontaktować się telefonicznie: **+48 667 090 903**

Twoja opinia jest dla nas ważna. Oceń nasz produkt pod adresem:
www.vershold.com/opinie

1. Gwarant niniejszego produktu udziela 36 miesięcy gwarancji od daty zakupu. W przypadku wykrycia wady, urządzenie należy zareklamować w miejscu zakupu.
2. Za produkt uszkodzony uważa się taki produkt, który nie spełnia funkcji określonych w instrukcji obsługi, a przyczyną tego stanu jest wewnętrzna właściwość urządzenia.
3. Uprawniony z gwarancji jest zobowiązany dostarczyć urządzenie do Punktu Obsługi Klienta w danym sklepie w celu reklamowania sprzętu. Przy realizacji uprawnień z tytułu gwarancji należy okazać dowód zakupu (paragon, faktura) oraz wskazać możliwie dokładny opis wady urządzenia, w szczególności zewnętrzne objawy wady urządzenia.
4. Gwarancja nie obejmuje produktów z uszkodzeniami mechanicznymi nie powstałymi z winy producenta lub dystrybutora, a w szczególności z powodu wadliwego użytkowania lub wynikłymi w następstwie działania siły wyższej.
5. Gwarancją nie są objęte produkty, w których usunięta została plomba zabezpieczająca oraz w których dokonano prób naprawy, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych.
6. Gwarancją nieobjęte są podzespoły ulegające naturalnemu zużyciu podczas eksploatacji.
7. Zaleca się reklamowanie sprzętu kompletnego celem ułatwienia weryfikacji usterki.
8. Niniejsza gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej zgodnie z postanowieniami Kodeksu Cywilnego z dnia 23 kwietnia 1964 roku (Dz.U.2014.121).
9. Zasięg ochrony gwarancyjnej obejmuje terytorium Rzeczpospolitej Polskiej.

Producent (Gwarant):
VERSHOLD POLAND Sp. z o.o. (dawniej: VERSHOLD POLSKA Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością S.K.A.)
ul. Łopuszańska 32,
02-220 Warszawa, Polska
Wyprodukowano w Chinach

STEAM IRON

Model: SI-7352

TABLE OF CONTENTS

1. INTENDED USE 16
2. TECHNICAL SPECIFICATIONS 16
3. IMPORTANT SAFEGUARDS 16
4. MEANING OF SYMBOLS 18
5. OVERVIEW 19
6. SET CONTENTS 20
7. USE 20
8. CLEANING AND CARE 23
9. REPAIR 24
10. STORAGE AND TRANSPORT 24
11. DISPOSAL 24
12. CE DECLARATION 25
13. WARRANTY 25

1. INTENDED USE

The steam iron is intended for ironing fabrics in order to remove wrinkles. The power rating of 3000 W makes in an ideal appliance for those who value usage convenience. The steam burst function will iron out more stubborn wrinkles perfectly.
This iron is not intended for use in industrial conditions or for commercial purposes.
Following the instructions contained in this manual will ensure safe installation and use of the appliance.
The appliance is intended for indoor use for private purposes.

2. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Lot No.	POJM170352
Model	SI-7352
Power supply	220-240 V~ 50-60 Hz
Power rating	3000 W
Net weight	1.24 kg
Gross weight	1.5 kg

3. IMPORTANT SAFEGUARDS

1. The appliance may be used by children over 8 years of age and by individuals with reduced physical, sensory or mental capabilities or insufficient experience and knowledge, provided that they are supervised by an adult or use the appliance in a safer manner, in compliance with the instruction manual, and understand the hazards involved.
2. Children must not play with the appliance.
3. Children must not clean or perform maintenance of the appliance unless they are supervised by an adult.

4. Keep the iron and its power cord away from children younger than 8 when the iron is connected to the mains or when it cools down.
5. **Caution! Risk of burns!** Iron surfaces become very hot during operation.
6. The iron must be attended at all times when connected to the mains.
7. Always disconnect the iron from the mains before filling the water reservoir or pouring out any water remaining in the reservoir.
8. Use the iron on a stable and flat surface. Always place the iron on a stable, flat and heat-resistant surface.
9. When the iron is put on the base, make sure that the base is situated on a stable surface.
10. Do not operate the iron if it has been dropped and evidence of damage or leakage is visible.
11. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service centre or a qualified individual, so as to avoid hazard.
12. Read the entire manual before you start using the appliance.
13. Do not operate the iron when it is damaged or after it malfunctions.
14. When using electric appliances, especially in the presence of children, basic safety precautions should be observed in order to avoid the risk of fire or electric shock.
15. This appliance is intended for household use only. Use the appliance only for its intended purposes.
16. Unwind the power supply cord carefully before use.
17. Do not allow the power cord to touch the hot iron soleplate.
18. After use, switch off the iron, unplug it and place the appliance upright.
19. Remove the plug from the wall socket when the appliance is not in use or before it is to be cleaned. Wait until the appliance cools down before cleaning.
20. Do not cover the appliance during operation. If the iron is covered or touching any flammable material it poses a fire hazard.
21. Never steam-iron or dry-iron clothes while they are being worn or direct the steam at people.
22. Do not put perfumes, vinegar or other chemicals in the water reservoir because

they may cause serious damage to the appliance.

23. Watch the water level in the reservoir. If there is too much water in the reservoir, water may spill out while ironing. If there is too little water, the steam burst may not operate.
24. Do not immerse the appliance in water or any liquid.
25. Do not touch the iron soleplate when ironing or immediately afterwards because it is hot.
26. Do not wrap the cord around the iron or the base before the iron cools down completely.
27. Do not attempt to remove any parts of the appliance. The appliance does not contain any user-serviceable parts.
28. Burns can result from touching the hot parts of the housing or the soleplate and from contact with hot water or steam. There may be hot water in the water reservoir, which may leak from the iron if it is turned upside down.
29. Do not open the water filling cover while ironing.
30. Save this instruction manual for future reference.
31. To obtain an electronic version of the instruction manual, send a message to: infolinia@vershold.com.

4. MEANING OF SYMBOLS

	Read this instruction manual
	Product compliant with the requirements of the applicable EU directives
	Disposal of electric and electronic devices - see the DISPOSAL section of this manual.
	The appliance is designed for indoor use
	Trademark indicating that the manufacturer has made a financial contribution to the development and operation of a packaging materials recovery and recycling system.
20 PAP	Recycling code identifying the material from which the packaging is made – cardboard.
	Caution! Hot surface. Risk of burns.

1. Spray nozzle
2. Water inlet cover
3. Steam adjustment knob
4. Spray button
5. Steam burst button
6. Handle
7. Rotary power cord connection
8. Light signaling of the iron heating process
9. Water reservoir
10. Temperature control knob
11. **SELF-CLEAN** button
12. Ceramic soleplate
13. Measurement cup

6. SET CONTENTS

1x Iron with power cord
1x Measurement cup
1x Instruction manual

Open the packaging and carefully take its contents out. Make sure that the set is complete and that its components are undamaged. Check that plastic parts are not broken and the power cord is not damaged. If any part is damaged or missing, contact the dealer and do not use the product. Keep the packaging or dispose of it in accordance with local regulations.

Caution! To keep children safe, do not leave any packaging parts (plastic bags, cardboard boxes, expanded polystyrene elements etc.) freely accessible. Danger of suffocation!

7. USE

7.1 BEFORE FIRST USE

ATTENTION! The iron may give off some smoke when you use it for the first time. This is normal and does not mean that the iron is damaged. The iron should be placed in a well-ventilated room at that time. The iron will stop emitting smoke after a short while. In the event the smoke does not cease, the iron should be unplugged immediately.

7.2 FILLING THE WATER RESERVOIR

CAUTION!

- Do not put any objects into the water reservoir.
- Do not add water while ironing or when the iron is hot.

1. Make sure that the iron is unplugged from the power supply.
2. Open the water inlet cover on the front part of the handle.
3. Fill the water reservoir (do not exceed the maximum level shown on the side of the iron) using the included water measurement cup.
4. Close the water inlet cover.

7.3 DRY IRONING

1. Place the iron upright.
2. Set the steam adjustment knob to "**0**" (no steam).
3. Plug the cord into an earthed power supply socket.
4. Set the required ironing temperature opposite the temperature-ready light located on the housing of the iron by turning the temperature control clockwise to the desired position.
5. Water may remain in the water reservoir during dry ironing.

CAUTION! Check the laundry care label for the required ironing temperature.

	Material	Temperature	Recommendation
MIN	(Synthetics e.g. acrylic, nylon, polyamide, polyester)	Low temperature	**Always check if the temperature is right by ironing a part of the article that is not visible when worn or used.**
°	Silk	Normal temperature	
°°	Wool	Normal temperature	
°°°	Demin Lin/Cotton	Normal or high temperature	
MAX		High temperature	

If you do not know what kind or kinds of fabric an article is made of, determine the right ironing temperature by ironing a part that is not visible when the article is worn or used.

ATTENTION! Always start ironing with the articles that require the lowest ironing temperature.

6. The indicator light will turn on.

ATTENTION! The temperature control must be turned at least to the middle position between the **MIN** and ● **SILK SYNTH VELVET**, for the light indicator to go on and the iron to start heating.

7. When this light goes out, it means that the iron has reached the desired temperature

7.4 SPRAY FUNCTION

This function may be used to eliminate the most stubborn wrinkles.

1. Make sure there is enough water in the water reservoir. If not, go to the **FILLING THE WATER RESERVOIR** section.
2. In order to moisten the fabric that is being ironed, press the spray button several times. Water will come out of the spray nozzle at the front of the iron.

7.5.STEAM BURST FUNCTION

The steam burst function is useful for removing creases on hanging clothes, curtains etc. This function may also be used during dry ironing.

CAUTION! Never direct the steam at people!

1.1. Make sure there is enough water in the water reservoir. If not, go to the **FILLING THE WATER RESERVOIR** section.

2. Place the iron upright.
3. The temperature control should be set at least to ●● **WOOL**.
4. Plug the cord into an earthed power supply socket.
5. The light signaling of the iron heating process will turn on. It will go out when the iron has reached the desired temperature.
6. Press the steam burst button and direct the soleplate at the fabric.

7.6 STEAM IRONING

1. Make sure there is enough water in the water reservoir. If not, go to the **FILLING THE WATER RESERVOIR** section.
2. Place the iron upright.
3. The temperature control should be set at least to ●● **WOOL.**
4. Set the steam adjustment knob to "**1**" or "**2**".
5. Plug the cord into an earthed power supply socket.
6. The light signaling of the iron heating process will turn on. It will go out when the iron has reached the desired temperature.
7. The iron will give off steam only when in a horizontal position.
8. After you have finished steam ironing, turn the steam adjustment knob to "**0**" (no steam).

7.7 AFTER IRONING

1.Place the iron upright.
2.Unplug the iron from the power supply socket.
3.Wait until it cools down.
4.Empty the water reservoir.

8. CLEANING AND CARE

8.1 General rules

Proper and regular cleaning will ensure safe operation and extend the life span of the appliance.

1.Before cleaning the iron wait for its soleplate to cool down.
2.Wipe the iron soleplate and housing with a damp cloth.
3.Never use caustic or abrasive cleaning agents to clean the appliance.
4.Do not use vinegar, chlorine or any other chemical compounds to clean the iron.

Caution!
Do not clean the appliance with any strong chemicals, alkali, abrasive or disinfecting agents, as they may damage the surface of the appliance. Do not use metal, sharp or rough cleaning accessories, as they may damage the surface of the appliance! Do not immerse the iron or the power cord in water or other liquids. The iron soleplate will start giving off steam and hot water.

SELF-CLEAN FUNCTION (for quick cleaning)

The purpose of the self-clean function is to remove impurities from the openings in the iron sole plate. Use this function once every two weeks. If the water in your neighbourhood is very hard (indicated by scale flaking from the iron soleplate during ironing), use this function more frequently.

1. Make sure that the appliance is unplugged from the power supply.
2. Set the steam adjustment knob to "**0**" (no steam).
3. Fill the reservoir with water.
4. Set the temperature control to „●●●".
5. Plug the cord into an earthed power supply socket.
6. When the light signaling of the iron heating process goes out, unplug the iron.

7. Hold the iron horizontally over a sink, press and hold the **SELF-CLEAN** button, and shake the iron gently.

Caution! Steam and hot water will come out of the iron soleplate.

8. Keep the iron in that position for several seconds until all the water in the reservoir is exhausted.
9. Impurities and scale will be flushed out. Repeat the steps if a significant amount of scale remains in the iron.

9. REPAIR

The appliance does not contain any user-serviceable parts. Do not attempt to make any repairs. Always have a specialist perform repairs.
If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service centre or a qualified individual.

10. STORAGE AND TRANSPORT

- Wait until the iron cools down.
- Empty the water reservoir.
- Wrap the cord around the iron.
- Store the empty iron upright on a stable surface.
- Always keep the iron in a dry, well-ventilated location inaccessible to children.
- Protect the appliance against vibration and shock during transport.

11. DISPOSAL

All the packaging materials are 100% recyclable and are labelled as such. The packaging should be disposed of in accordance with local regulations.
Keep the packaging materials out of children's reach, as the materials can pose a hazard.

Correct disposal of the device:

1. According to the WEEE Directive 2012/19/EU, the crossed-out wheelie bin symbol (shown on the left) is used to label all electric and electronic devices requiring segregation.
2. Do not dispose of the spent product with domestic waste: hand it over to an electric

and electronic device collection and recycling centre. The crossed-out wheelie bin symbol placed on the product, instruction manual or package communicates this requirement.

3. Materials incorporated in the device can be recycled in accordance with the relevant markings. Thanks to recycling, re-use of materials or other forms of utilizing used equipment you make a significant contribution to the protection of our natural environment.
4. Information on electric and electronic devices collection centres is available from local government agencies or from the dealer.

12. CE DECLARATION

This appliance has been designed, manufactured and marketed in accordance with the requirements of the Low Voltage Directive and the Electromagnetic Compatibility Directive. Therefore, the product has been marked with the CE mark and a declaration of conformity has been issued for it, which is made available to market regulators.

13. WARRANTY

In order to lodge a complaint or file a claim related to the product, the appliance must be delivered to the Customer Service Desk at any store of the Biedronka chain.

Should you have any questions or issues relating to use of the product or to lodging a complaint, send them to the following e-mail address:

infolinia@vershold.com
or call us at: **+48 667 090 903**

Your opinion matters to us. Evaluate our product at:
www.vershold.com/opinie

1. The Warrantor for this product grants a 36-month warranty valid from the purchase date. Should you find any defect, submit a complaint at the place of purchase.
2. A damaged/defective product means a product failing to provide the features described in the Instruction Manual due to intrinsic properties of the appliance.
3. The Beneficiary under the warranty shall deliver the appliance to the Customer Service Point at a given store in order to submit a complaint about the equipment.

When asserting your rights under the warranty, you need to present proof of purchase (purchase receipt, invoice) together with a description of appliance defect in as much detail as possible, in particular of the external manifestations of the defect.
4. The warranty excludes products with physical damage other than that caused by the manufacturer or distributor, including specifically any damage resulting from incorrect usage or force majeure.
5. The warranty does not cover products from which the tamper-proof seal has been removed and products to which repairs, alterations or structural modifications have been attempted.
6. The warranty does not cover components subject to natural wear and tear during operation.
7. To facilitate defect verification, the product should be returned to the Service complete with all its original components.
8. This warranty for the sold consumer product does not exclude, restrict or suspend the rights of the buyer arising from statutory warranty regulations covering defects in sold goods pursuant to the Civil Code of 23 April 1964 (Journal of Laws Dz.U.2014.121).
9. The warranty shall be applicable within the territory of the Republic of Poland.

Manufacturer (Warrantor):
VERSHOLD POLAND Sp. z o.o. (formerly: VERSHOLD POLSKA Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością S.K.A.)
ul. Łopuszańska 32
02-220 Warszawa
Poland

Made in China